

Rozsudek Soudu pro veřejnou službu (prvního senátu) ze dne 18. září 2014 – CV v. EHSV(Věc F-54/13) ⁽¹⁾**„Veřejná služba — Žaloba na náhradu škody — Správní šetření — Disciplinární řízení — Psychické obtěžování“**

(2014/C 421/72)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobce: CV (zástupci: T. Bontinck a A. Guillerme, advokáti)

Žalovaný: Evropský hospodářský a sociální výbor (zástupci: původně M. Arsène a L. Camarena Januzec, zmocněnci, a F.-M. Hislaire a M. Troncoso Ferrer, advokáti, poté M. Pascua Mateo a L. Camarena Januzec, zmocněnci, a F.-M. Hislaire a M. Troncoso Ferrer, advokáti)

Předmět věci

Návrh na zrušení rozhodnutí EHSV, kterým byla zamítnuta žádost podaná žalobcem na základě čl. 90 odst. 1 služebního řádu a směřující k získání náhrady újmy, kterou utrpěl v důsledku údajného zaujetí vůči své osobě, či dokonce obtěžování ze strany správy

Výrok rozsudku

- 1) Žaloba se zamítá.
- 2) Každý účastník ponese vlastní náklady řízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 207, 20.7.2013, s. 64.

Rozsudek Soudu pro veřejnou službu (třetího senátu) ze dne 15. října 2014 – de Brito Sequeira Carvalho v. Komise(Věc F-107/13) ⁽¹⁾**„Veřejná služba — Úředníci — Úředník v důchodu — Disciplinární řízení — Disciplinární opatření — Pozastavení vyplácení starobního důchodu — Výslech svědka svědčícího v neprospěch, prováděný disciplinární komisí — Nevyslechnutí dotyčného úředníka — Nedodržení práva být vyslechnut“**

(2014/C 421/73)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobce: José Antonio de Brito Sequeira Carvalho (Lisabon, Portugalsko) (zástupci: É. Boigelot a R. Murru, advokáti)

Žalovaná: Evropská komise (zástupci: J. Currall a C. Ehrbar, zmocněnci)

Předmět věci

Návrh na zrušení rozhodnutí Komise, kterým se žalobci ukládá disciplinární opatření na základě čl. 9 odst. 2 přílohy IX služebního řádu, a návrhy na náhradu údajně způsobené nemajetkové újmy a na náhradu částek, jejichž vyplacení bylo pozastaveno.

Výrok rozsudku

- 1) Rozhodnutí Evropské komise ze dne 14. března 2013, kterým se J. A. de Brito Sequeira Carvalhovi z disciplinárních důvodů pozastavuje vyplácení jedné třetiny čisté měsíční výše jeho důchodu po dobu dvou let, se zrušuje.
- 2) Ve zbývající části se žaloba zamítá.
- 3) Evropská komise ponese vlastní náklady řízení a nahradí náklady řízení, které vynaložil J. A. de Brito Sequeira Carvalho.

(¹) Úř. věst. C 24, 25.1.2014, s. 41.

Rozsudek Soudu pro veřejnou službu (samosoudce) ze dne 15. října 2014 – De Bruin v. Parlament

(Věc F-15/14) (¹)

„Veřejná služba — Úředník ve zkušební době — Článek 34 služebního řádu — Zpráva o zkušební době uvádějící nezpůsobilost úředníka ve zkušební době — Prodloužení trvání zkušební doby — Propuštění na konci zkušební doby — Důvody propuštění — Výkonnost — Rychlost při plnění pracovních úkolů — Zjevně nesprávná posouzení — Nesrovnalosti v řízení — Lhůta určená zpravodajskému výboru k vydání stanoviska“

(2014/C 421/74)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobce: Evert Anton De Bruin (Lent, Nizozemsko) (zástupce: A. Salerno, advokát)

Žalovaný: Evropský parlament (zástupci: M. Dean a M. Ecker, zmocněnci)

Předmět věci

Návrh na zrušení rozhodnutí Parlamentu o ukončení pracovní smlouvy žalobce po uplynutí jeho prodloužené zkušební doby.

Výrok rozsudku

- 1) Žaloba se zamítá.
- 2) Pan De Bruin ponese vlastní náklady řízení a ukládá se mu náhrada nákladů řízení vynaložených Evropským parlamentem.

(¹) Úř. věst. C 184, 16. 6. 2014, s. 40.